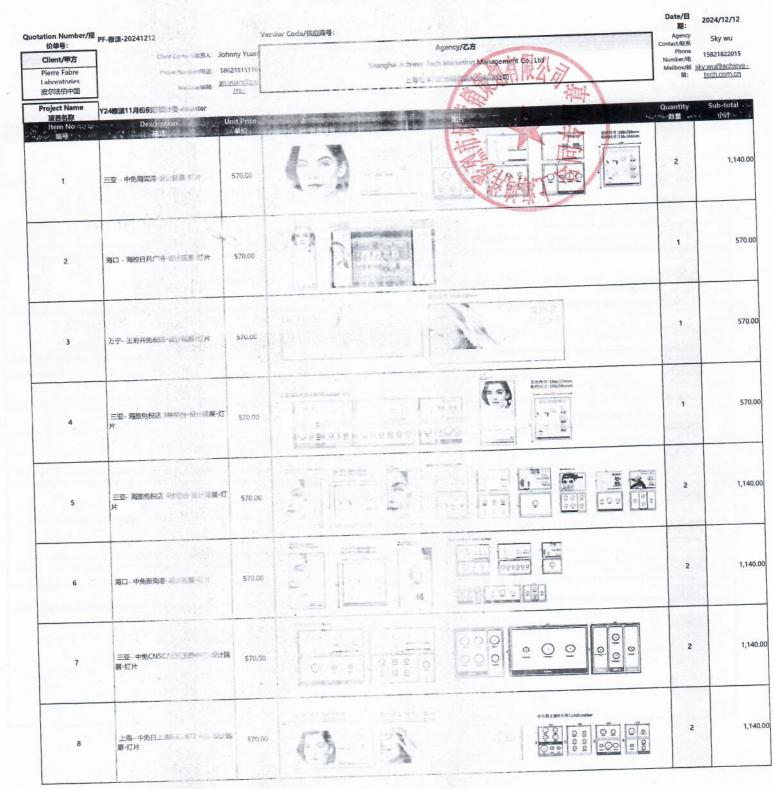
## QUOTATION



## QUOTATION

Quotation Number/ 价单号: Client/甲方 Pierre Fabre Laboratories 皮尔法伯中国 Project Name 项目名称 Item No 编号	/报 PF-推读-20241212 Client Contact/原系人: Phone Number/电话: Mailbox/邮箱: Y24職議11月份例行设计费-counter Description 描述	Johnny Yuan	Vendor Code/所能。:  Agency/乙烷  Shanghai Achieve-Tech Marketing Management Co., Ltd 上海等洋彩的方面。在北海沿沟	Age Contact/ll Phi Number Mailboy	#: 2024/12/12 ency Sky wu wifing 15821822015 fr/吨 sky wu@achieve fr: tech.com.cn
9	上海-中免日上浦东机场T2 B店-设计延展-灯片	570.00	ФВРЯБ Att BRitesbar	1	7,980.1
Remark/备注: 1.以上报价含VAT; 2.有效修改的定义: 单约 3.以上设计:不含租棚,抗 Quotation valid until /撰价 有效期至:		立置,不计入有效	<b>效修改次数</b> 中	THE WAR	4/8. 8.458.
乙方的合同责任以本报价 2. This Quotation shall defined above. 自乙方收到客户于上述有	ns/报价单条款: bility of Agency shall be limited to a maxin 价单定义的客户已支付的争价总全额为限。	ency and Cient 超,本报价单对	equal to the total net price paid by the Client as defined in this Quotation t starting from the data of Agency's receipt of a copy of this Quotation dated, signed and chopp 因为和甲方产生温暖的力。	ed by the Client within the validity term	n of the Quotation a
本駅分草一式两 (2) 分.  4. Intellectual Property 4.1 Agency declares thas to be obtained or thus incurred and/or le こ方声明異核法有权使用 而使用的、许可使用费由 The use limit and time property right, Agency / 告品的使用权限和时限 零产因此而遭受的直接规 4.2 The Client agrees the service. After the Client projects within the limit	2. 乙方与客户各转一份。 y Right/知识产权: that it has the legitimate right to use the it such property or portrait is used under the losses thus suffered by Agency. 用用于服务的知识产级(若有),如服务需采,由密户承担;若由此造成对第三方模权和成之 be limit of the advertising products shall be y shall provide its assistance in resolving s 限效应方的定执行。除上述的定外,若任何第三股大作出赔偿。 that Agency will remain the owner of Age nt makes the full due payment, Agency will its of this provision.	intellectual pro the design and/ 用第三人知识产 乙方损失,客户应 e subject to the such claim and 三方声称乙方所 ency's project ill grant the Clie	perty for the service (if any). If the service requires the use of a third person's intellectual proportion instructions of the Client, the royalty fee shall be borne by the Client, the Client shall also be 数据的 是一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个	responsible to compensate for the third ice provided by Agency Infringes upon i or improved by Agency during its performation including the right to sub-license the	its intellectual  property of the euse of the euse of the same
Agreement: Sigr	Pierre Fabre Laboratories 皮尔法伯中国 nature + Company stamp/协议:签字+公司	司公章	Agreement: Signature + Company stamp/协议: 營	李+公司公章	